The fix was submitted by Kam Nazir as part of Defect #31698. I have extracted this single fix from #31698 that contains multiple fixes because the hard-coded "diff" can be fixed without adding a new string to config/locales/*.yml files.

```diff
diff --git a/app/helpers/issues_helper.rb b/app/helpers/issues_helper.rb
index 6b63f7e11..e18ff147a 100644
--- a/app/helpers/issues_helper.rb
+++ b/app/helpers/issues_helper.rb
@@ -553,7 +553,7 @@
     unless no_html
     diff_link =
     link_to('diff',
-           l(label_diff),
+           l(label_diff),
           diff_journal_url(detail.journal_id, :detail_id => detail.id,
                             :only_path => options[:only_path]),
           :title => l(label_view_diff))
```

diff-is-not-translated.png

**Related issues:**
- Related to Redmine - Defect # 31698: Some unlocalize string

**Associated revisions**

Revision 19780 - 2020-05-16 03:02 - Go MAEDA

Untranslated string "diff" in journal detail (#33452).

Patch by Kam Nazir.

Revision 19781 - 2020-05-16 03:05 - Go MAEDA

Merged r19780 from trunk to 4.1-stable (#33452).

**History**

#1 - 2020-05-16 02:00 - Go MAEDA
- Related to Defect #31698: Some unlocalize string added

#2 - 2020-05-16 03:07 - Go MAEDA
- Status changed from New to Closed
- Assignee set to Go MAEDA
- Resolution set to Fixed

Committed the fix contributed by Kam Nazir. Thank you.

Files

| diff-is-not-translated.png | 24.1 KB | 2020-05-15 | Go MAEDA | 2/2 |